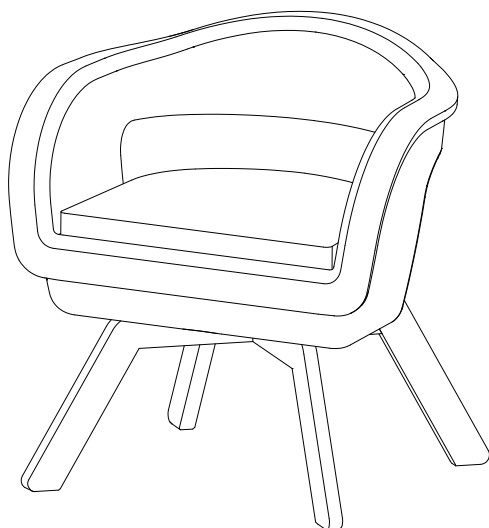




TIMBERRY KURVE COMMODOE CHAIR

Welcome to your new Gordon Ellis product.
We hope that it proves a useful aid in your daily life.

Your **TIMBERRY KURVE COMMODOE CHAIR** was specifically developed by our UK Design Team with the intention of compensating for an injury, or overcoming a temporary or permanent disability. Hopefully making daily living that little bit easier.



A



B



GORDON ELLIS & CO.
TRENT LANE
CASTLE DONINGTON
DERBY, ENGLAND DE74 2AT

EC REP

AUTHORISED REPRESENTATIVE
ADVENA LTD, TOWER BUSINESS CENTRE, 2ND
FLOOR, TOWER STREET, SWATAR, BKR 4013 MALTA



MD

IFU-REF 56551/0625-1

REF 55500 + 56551 TO 56560

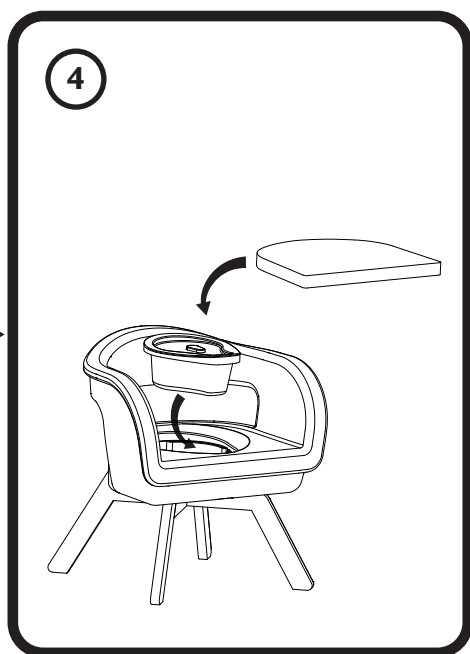
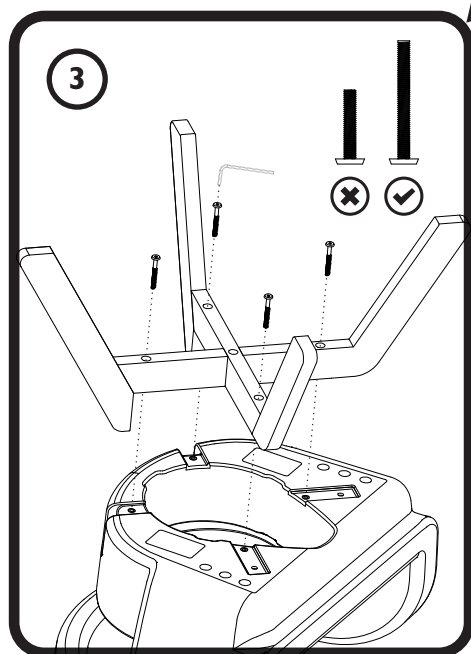
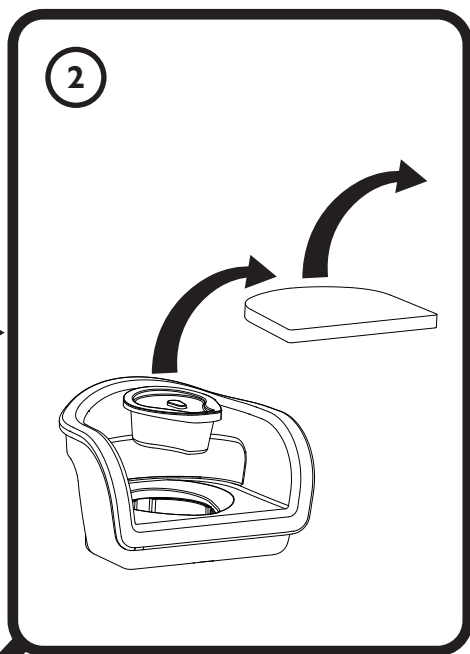
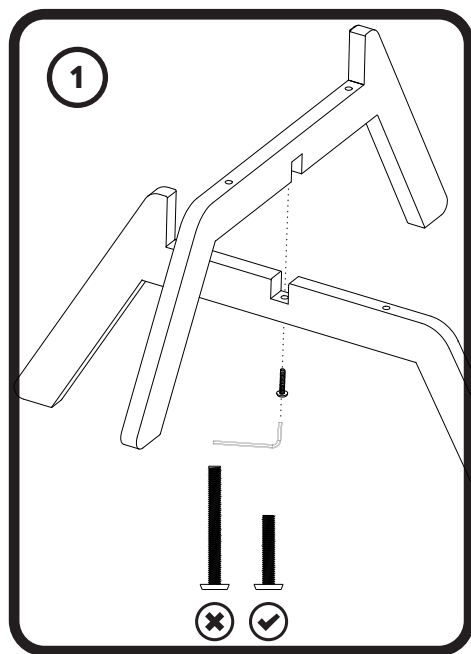
VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

[gordonellis.healthcare](https://www.facebook.com/gordonellis.healthcare)

@EllisHealthcare



❶ ASSEMBLY INSTRUCTIONS

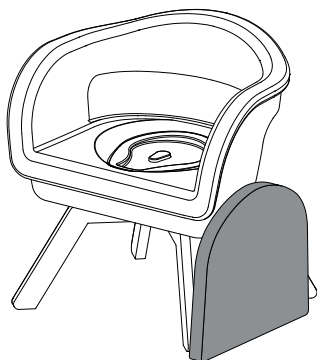


i COMMODE INSTRUCTIONS

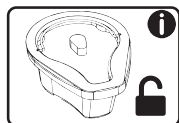
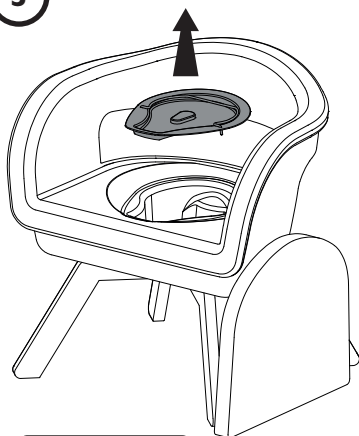
1



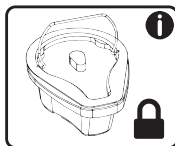
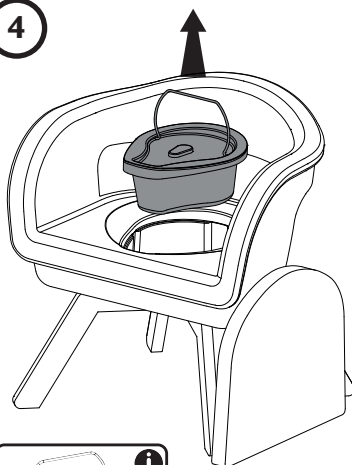
2



3



4



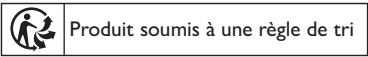


ASSEMBLY INSTRUCTIONS: 1. SLOT THE LEGS TOGETHER AND SECURE USING THE SMALL SCREW. 2. REMOVE THE SEAT PAD AND PAN. 3. TURN THE SEAT OVER AND SECURE THE LEGS AT THE FOUR FIXING POINTS. 4. RETURN THE PAN AND SEAT PAD. ENSURE PAN HANDLE IS VERTICAL TO LOCK THE LID BEFORE REMOVAL. **COMMODE INSTRUCTIONS:** 1. REMOVE THE SEAT PAD. 2. STORE THE SEAT PAD IN A SAFE LOCATION WHILE USING AS A COMMODE. 3. REMOVE THE LID FROM THE PAN - ENSURE THE HANDLE REMAINS DOWN TO ALLOW REMOVAL. USE THE COMMODE. 4. RETURN THE LID. LIFT THE PAN FROM THE COMMODE ENSURING THE HANDLE IS VERTICAL TO LOCK THE LID. FOLLOWING WASTE DISPOSAL, RETURN THE PAN AND SEAT PAD.

CHECK FOR STABILITY BEFORE EACH USE – STATIC USE ONLY. CARE SHOULD BE TAKEN TO SIT IN A CONTROLLED MANNER AND AVOID SUDDEN OR FORCEFUL IMPACT TO THE SEAT AREA. IT IS THE RESPONSIBILITY OF THE OWNER TO CARRY OUT AN INITIAL AND REGULAR RISK ASSESSMENTS. PERIODICALLY CHECK ALL FIXINGS FOR TIGHTNESS AND ADJUST AS NECESSARY.

A = MAXIMUM USER WEIGHT.
B = WIPE WITH A NON-ABRASIVE CLOTH AND SOAPY WATER.

ANY SERIOUS ACCIDENT OCCURRING THROUGH USE SHOULD BE REPORTED TO THE EC REP (EU CUSTOMERS) OR THE MANUFACTURER (UK & NON-EU CUSTOMERS)



INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE: 1. EMBÔÎTEZ LES PIEDS ENSEMBLE ET FIXEZ-LES À L'AIDE DE LA PETITE VIS. 2. RETIREZ LE COUSSIN DE SIÈGE ET LE PLATEAU. 3. RETOURNEZ LE SIÈGE ET FIXEZ LES PIEDS AUX QUATRE POINTS DE FIXATION. 4. REMETTEZ LA CASSEROLE ET LE COUSSIN DE SIÈGE. ASSUREZ-VOUS QUE LA POIGNÉE DE LA CASSEROLE EST VERTICALE POUR VERROUILLER LE COUVERCLE AVANT DE LE RETIRER. **INSTRUCTIONS POUR COMMODE:** 1. RETIREZ LE COUSSIN DU SIÈGE. 2. RANGEZ LE COUSSIN DE SIÈGE DANS UN ENDROIT SÛR LORSQUE VOUS L'UTILISEZ COMME CHAISE D'AISANCE. 3. RETIREZ LE COUVERCLE DE LA CASSEROLE - ASSUREZ-VOUS QUE LA POIGNÉE RESTE BAISSÉE POUR PERMETTRE LE RETRAIT. UTILISER LA COMMODE. 4. REMETTRE LE COUVERCLE. SOULEVEZ LA CASSEROLE DE LA COMMODE EN VOUS ASSURANT QUE LA POIGNÉE EST VERTICALE POUR VERROUILLER LE COUVERCLE. APRÈS L'ÉLIMINATION DES DÉCHETS, RETOURNEZ LA CASSEROLE ET LE COUSSIN DE SIÈGE.

VÉRIFIEZ LA STABILITÉ AVANT CHAQUE UTILISATION – UTILISATION STATIQUE UNIQUEMENT. VEILLEZ À VOUS ASSOIER DE MANIÈRE CONTRÔLÉE ET À ÉVITER TOUT CHOC SOUDAIN OU VIOLENT SUR L'ASSISE. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DU PROPRIÉTAIRE DE PROCÉDER À UNE ÉVALUATION INITIALE ET RÉGULIÈRE DES RISQUES. VÉRIFIEZ RÉGULIÈREMENT LE SERRAGE DE TOUTES LES FIXATIONS ET AJUSTEZ-LES SI NÉCESSAIRE.

A = POIDS MAXIMUM DE L'UTILISATEUR.
B = ESSUYER AVEC UN CHIFFON NON ABRASIF ET DE L'EAU SAVONNEUSE.

TOUT ACCIDENT GRAVE SURVENANT LORS DE L'UTILISATION DOIT ÊTRE SIGNALÉ AU REPRÉSENTANT CE (CLIENTS EUROPÉENS)



MONTAGE INSTRUCTIES: 1. SCHUIF DE POTEN IN ELKAAR EN ZET ZE VAST MET DE KLEINE SCHROEF. 2. VERWIJDER HET ZITKUSSEN EN DE PAN. 3. DRAAI DE STOEL OM EN ZET DE POTEN VAST AAN DE VIER BEVESTIGINGSPUNTEN. 4. PLAATS DE PAN EN HET ZITKUSSEN TERUG. ZORG ERVOOR DAT HET HANDVAT VAN DE PAN VERTICAAL STAAT OM HET DEKSEL TE VERGRENDELEN VOORDAT U HET VERWIJDERT. **COMMODE INSTRUCTIES:** 1. VERWIJDER HET ZITKUSSEN. 2. BEWAAR HET ZITKUSSEN OP EEN VEILIGE PLAATS TERWIJL U HET GEBRUIKT ALS COMMODE. 3. VERWIJDER HET DEKSEL VAN DE PAN - ZORG ERVOOR DAT HET HANDVAT NAAR BENEDEN BLIJFT OM VERWIJDERING MOGELIJK TE MAKEN. GEBRUIK DE COMMODE. 4. PLAATS HET DEKSEL TERUG. TIL DE PAN VAN DE COMMODE EN ZORG ERVOOR DAT HET HANDVAT VERTICAAL STAAT OM HET DEKSEL TE VERGRENDELEN. BRENG NA HET WEGGOOIEN DE PAN EN HET ZITKUSSEN TERUG.

CONTROLEER DE STABILITEIT VOOR ELK GEBRUIK – ALLEEN STATISCH GEBRUIK. ZORG ERVOOR DAT U GECONTROLEERD ZIT EN VERMIJD PLOTSELINGE OF KRACHTIGE SCHOKKEN OP HET ZITVLAK. HET IS DE VERANTWOORDELIJKHEID VAN DE EIGENAAR OM EEN EERSTE EN REGELMATIGE RISICOBEORDEELING UIT TE VOEREN. CONTROLEER REGELMATIG ALLE BEVESTIGINGEN OP STEVIGHEID EN STEL ZE INDIEN NODIGE BIJ.

A = MAXIMAAL GEBRUIKERSGEWICHT.
B = VEEG AF MET EEN NIET-SCHURENDE DOEK EN ZEEPSPON.

ELK ERNSTIG ONGEVAL DAT DOOR GEBRUIK ONTSTAAT, MOET WORDEN GEMELD AAN DE EC-VERTEGENWOORDIGER (EU-KLANTEN)



MONTAGEANLEITUNG: 1. STECKEN SIE DIE BEINE ZUSAMMEN UND SICHERN SIE SIE MIT DER KLEINEN SCHRAUBE. 2. ENTFERNEN SIE DAS SITZPOLSTER UND DIE VANNIE. 3. DREHEN SIE DEN SITZ UM UND BEFESTIGEN SIE DIE BEINE AN DEN VIER BEFESTIGUNGSPUNKTEN. 4. BRINGEN SIE DIE PFANNE UND DAS SITZPOLSTER ZURÜCK. STELLEN SIE SICHER, DASS DER PFANNENGRIFF SENKRECHT STEHT, UM DEN DECKEL VOR DEM ABNEHMEN ZU VERRIEGELN. **COMMODE ANLEITUNG:** 1. ENTFERNEN SIE DAS SITZPOLSTER. 2. BEWAHREN SIE DAS SITZPOLSTER AN EINEM SICHEREN ORT AUF, WÄHREND SIE ES ALS NACHTSTUHL VERWENDEN. 3. ENTFERNEN SIE DEN DECKEL VON DER PFANNE – STELLEN SIE SICHER, DASS DER GRIFF UNTEN BLEIBT, UM DAS ENTFERNEN ZU ERMÖGLICHEN. BENUTZE DIE KOMMODE. 4. BRINGEN SIE DEN DECKEL ZURÜCK. HEBEN SIE DIE PFANNE VON DER KOMMODE UND ACHTEN SIE DARAUF, DASS DER GRIFF SENKRECHT STEHT, UM DEN DECKEL ZU VERRIEGELN. GEBEN SIE NACH DER NTSORGUNG PFANNE UND SITZPOLSTER ZURÜCK.

ÜBERPRÜFEN SIE VOR JEDEM GEBRAUCH DIE STABILITÄT – NUR STATISCHER GEBRAUCH. ACHTEN SIE AUF EINE KONTROLLIERTE SITZHALTUNG UND VERMEIDEN SIE PLÖTZLICHE ODER HEFTIGE STÖßE AUF DIE SITZFLACHE. ES LIEGT IN DER VERANTWORTUNG DES BESITZERS, EINE ANFÄNGLICHE UND REGELMÄßIGE RISIKOBEWERTUNG DURCHZUFÜHREN. ÜBERPRÜFEN SIE REGELMÄßIG ALLE BEFESTIGUNGEN AUF FESTEN SITZ UND PASSEN SIE DIESE GEGEBENENFALLS AN.

A = MAXIMALES BENUTZERGEWICHT.
B = MIT EINEM NICHT SCHEUERNDEN TUCH UND SEIFENWASSER ABWISCHEN.

JEDER SCHWERE UNFALL, DER DURCH DEN GEBRAUCH ENTSTEHT, SOLLTE DEM EC-VERTRETER (EU-KUNDEN) GEMELDET WERDEN



INSTRUCCIONES DE MONTAJE: 1. JUNTA LAS PATAS Y ASEGÚRALAS CON EL TORNILLO PEQUEÑO. 2. RETIRE LA ALMOHADILLA DEL ASIENTO Y LA BANDEJA. 3. DÉ LA VUELTA AL ASIENTO Y FIJE LAS PATAS EN LOS CUATRO PUNTOS DE FIJACIÓN. 4. DEVUELVA LA BANDEJA Y LA ALMOHADILLA DEL ASIENTO. ASEGÚRESE DE QUE EL ASA DE LA SARTÉN ESTÉ VERTICAL PARA BLOQUEAR LA TAPA ANTES DE QUITARLA. **INSTRUCCIONES DE COMODE:** 1. RETIRE LA ALMOHADILLA DEL ASIENTO. 2. GUARDE LA ALMOHADILLA DEL ASIENTO EN UN LUGAR SEGURO MIENTRAS LA USA COMO INODORO. 3. RETIRE LA TAPA DE LA CACEROLA; ASEGÚRESE DE QUE EL ASA PERMANEZCA HACIA ABAJO PARA PODER RETIRARLA. USA EL INODORO. 4. DEVOLVER LA TAPA. LEVANTE LA BANDEJA DEL INODORO ASEGURÁNDOSE DE QUE EL ASA ESTÉ VERTICAL PARA BLOQUEAR LA TAPA. DESPUÉS DE LA ELIMINACIÓN DE RESIDUOS, DEVUELVA LA BANDEJA Y LA ALMOHADILLA DEL ASIENTO.

COMPRUEBE LA ESTABILIDAD ANTES DE CADA USO (SOLO PARA USO ESTÁTICO). PROCURE SENTARSE CON CONTROL Y EVITAR IMPACTOS REPENTINOS O FUERTES EN EL ASIENTO. ES RESPONSABILIDAD DEL PROPIETARIO REALIZAR EVALUACIONES DE RIESGOS INICIALES Y PERIÓDICAS. COMPRUEBE PERIÓDICAMENTE EL APRIETE DE TODAS LAS FIJACIONES Y AJÚSTELAS SEGÚN SEA NECESARIO.

A = PESO MÁXIMO DEL USUARIO.
B = LIMPIAR CON UN PAÑO NO ABRASIVO Y AGUA CON JABÓN.

CUALQUIER ACCIDENTE GRAVE QUE SE PRODUZCA DURANTE EL USO DEBE INFORMARSE AL REPRESENTANTE DE LA CE (CLIENTES DE LA UE)



KOOSTAMISE JUHISED: 1. LÜKAKE JALAD KOKKU JA KINNITAGE VÄIKESE KRUVIGA. 2. EEMALDAGE ISTMEPADI JA ALUS. 3. PÕORAKE ISTE ÜMBER JA KINNITAGE JALAD NELJAST KINNITUSPUNKTIST. 4. PANGE ALUS JA ISTMEPADI TAGASI. KAANE LUKUSTAMISEKS ENNE EEMALDAMIST VEENDUGE, ET PANNI KÄEPIDE OLEKS VERTIKAALNE. **KOMMODI JUHISED:** 1. EEMALDAGE ISTMEPADI. 2. HOIDKE ISTMEPADJA KUMMUTINA KASUTAMISE AJAL KINDLAS KOHAS. 3. EEMALDAGE PANNILT KAAS – EEMALDAMISE VÕIMALDAMISEKS VEENDUGE, ET KÄEPIDE JÄÄB ALLAPOOL. KASUTA KUMMUTIT. 4. PANGE KAAS TAGASI. TÕSTKE PANN KUMMULI KÜLJEST LAHTI, TAGADES, ET KÄEPIDE ON KAANE LUKUSTAMISEKS VERTIKAALNE. PÄRAST JÄÄTME TE KÕRVALDAMIST TAGUSTAGE PANNI JA ISTMEPADI.

ENNE IGA KASUTAMIST KONTROLLIGE STABIILSUST – AINULT STAATILISEKS KASUTAMISEKS. ISTUGE KONTROLLITULT JA VÄLTIGE ÄKILISI VÕI JÕULISI LÕÖKE ISTMEPINNALE. OMANIKU KOHUSTUS ON TEHA ESMANE JA REGULAARNE RISKIHINDAMINE. KONTROLLIGE PERIOODILISELT KÕIGI KINNITUSTE PINGULDUST JA VAJADUSEL REGULEERIGE.

A = KASUTAJA MAKSIMAALNE KAAL.
B = PUHUGIGE MITTEABRASIIVSE LAPIGA JA SEEBIVEEGA.

IGAST KASUTAMISE KÄIGUS TOIMUNUD TÕSISEST ÕNNETUSEST TULEB TEATADA EC ESINDAJALE (EU KLIENDID)



ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ: 1. ΣΦΙΞΤΕ ΤΑ ΠΟΔΙΑ ΜΕΤΕΞΥ ΤΟΥΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΙΣΤΕ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΩΝΤΑΣ ΤΗ ΜΙΚΡΗ ΒΙΔΑ. 2. ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΟ ΜΑΞΙΛΑΡΙ ΤΟΥ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΟ ΤΑΨΙ. 3. ΑΝΑΠΟΔΟΓΩΡΙΣΤΕ ΤΟ ΚΑΘΙΣΜΑ ΚΑΙ ΣΤΕΡΩΣΤΕ ΤΑ ΠΟΔΙΑ ΣΤΑ ΤΕΣΣΕΡΑ ΣΗΜΕΙΑ ΣΤΕΡΩΣΗΣ. 4. ΕΠΙΣΤΡΕΨΤΕ ΤΟ ΤΑΨΙ ΚΑΙ ΤΟ ΜΑΞΙΛΑΡΑΚΙ ΤΟΥ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ Η ΛΑΒΗ ΤΟΥ ΤΗΓΑΝΙΟΥ ΕΙΝΑΙ ΚΑΘΕΤΗ ΓΙΑ ΝΑ ΑΣΦΑΛΙΣΕΙ ΤΟ ΚΑΠΑΚΙ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΑΦΑΙΡΕΣΗ. **COMMODE ΟΔΗΓΙΕΣ:** 1. ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΟ ΜΑΞΙΛΑΡΙ ΤΟΥ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ. 2. ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΤΟ ΜΑΞΙΛΑΡΑΚΙ ΤΟΥ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ ΣΕ ΑΣΦΑΛΗ ΘΕΣΗ ΕΝΩ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΩΣ ΚΟΜΟΔΙΝΟ. 3. ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΟ ΚΑΠΑΚΙ ΑΠΟ ΤΟ ΤΗΓΑΝΙ - ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ Η ΛΑΒΗ ΠΑΡΑΜΕΝΕΙ ΚΑΤΩ ΓΙΑ ΝΑ ΕΠΙΤΡΕΨΕΤΕ ΤΗΝ ΑΦΑΙΡΕΣΗ. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΟ ΚΟΜΟ. 4. ΕΠΙΣΤΡΕΨΤΕ ΤΟ ΚΑΠΑΚΙ. ΣΗΚΩΣΤΕ ΤΟ ΤΗΓΑΝΙ ΑΠΟ ΤΟ ΚΟΜΟ ΚΑΙ ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ Η ΛΑΒΗ ΕΙΝΑΙ ΚΑΘΕΤΗ ΓΙΑ ΝΑ ΑΣΦΑΛΙΣΕΙ ΤΟ ΚΑΠΑΚΙ. ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΩΝ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ, ΕΠΙΣΤΡΕΨΤΕ ΤΟ ΤΑΨΙ ΚΑΙ ΤΟ ΜΑΞΙΛΑΡΑΚΙ ΤΟΥ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ.

ΕΛΕΓΤΕ ΤΗ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΧΡΗΣΗ – ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΣΤΑΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ. ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ ΜΕΡΙΜΝΑ ΩΣΤΕ ΝΑ ΚΑΘΕΣΤΕ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΑ ΚΑΙ ΝΑ ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΞΑΦΝΙΚΕΣ Ή ΔΥΝΑΤΕΣ ΚΡΟΥΣΕΙΣ ΣΤΗΝ ΠΕΡΙΟΧΗ ΤΟΥ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ. ΕΙΝΑΙ ΕΥΘΥΝΗ ΤΟΥ ΙΔΙΟΚΤΗΤΗ ΝΑ ΔΙΕΝΕΡΓΕΙ ΜΙΑ ΑΡΧΙΚΗ ΚΑΙ ΤΑΚΤΙΚΗ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗ ΚΙΝΔΥΝΟΥ. ΕΛΕΓΧΕΤΕ ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΓΙΑ ΣΤΕΓΑΝΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΑΡΜΟΖΕΤΕ ΟΠΩΣ ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ.

A = ΜΕΓΙΣΤΟ ΒΑΡΟΣ ΧΡΗΣΤΗ.
B = ΣΚΟΥΠΙΣΤΕ ΜΕ ΉΝΑ ΜΗ ΛΕΙΑΝΤΙΚΟ ΠΙΑΝΙ ΚΑΙ ΣΑΠΟΥΝΟΝΕΡΟ.

ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΣΟΒΑΡΟ ΑΤΥΧΗΜΑ ΠΟΥ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ ΛΟΓΩ ΧΡΗΣΗΣ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΟΝ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟ ΤΗΣ ΕΕ (ΠΕΛΑΤΕΣ ΤΗΣ ΕΕ)



ISTRUZIONI DI MONTAGGIO: 1. INCASTRARE LE GAMBE E FISSARE LE GAMBE NEI QUATTRO PUNTI DI FISSAGGIO. 4. RESTITUIRE LA PADELLA E IL CUSCINO DEL SEDILE. ASSICURARSI CHE LA MANIGLIA DELLA PADELLA SIA VERTICALE PER BLOCCARE IL COPERCHIO PRIMA DELLA RIMOZIONE. **ISTRUZIONI PER LA COMODA:** 1. RIMUOVERE IL CUSCINO DEL SEDILE. 2. CONSERVARE IL CUSCINO DEL SEDILE IN UN LUOGO SICURO DURANTE L'UTILIZZO COME COMOD. 3. RIMUOVERE IL COPERCHIO DALLA PADELLA - ASSICURARSI CHE LA MANIGLIA RIMANGA ABBASSATA PER CONSENTIRE LA RIMOZIONE. USA IL COMOD. 4. RIMETTERE IL COPERCHIO. SOLLEVARE LA PADELLA DAL COMOD ASSICURANDOSI CHE LA MANIGLIA SIA VERTICALE PER BLOCCARE IL COPERCHIO. DOPO LO SMALTIMENTO DEI RIFIUTI, RESTITUIRE LA PADELLA E IL CUSCINO DEL SEDILE.

VERIFICARE LA STABILITÀ PRIMA DI OGNI UTILIZZO – SOLO PER USO STATICO. PRESTARE ATTENZIONE A SEDERSI IN MODO CONTROLLATO ED EVITARE URTI IMPROVVISI O VIOLENTI SULLA SEDUTA. È RESPONSABILITÀ DEL PROPRIETARIO EFFETTUARE UNA VALUTAZIONE DEI RISCHI INIZIALE E REGOLARE. CONTROLLARE PERIODICAMENTE TUTTI I FISSAGGI PER VERIFICARNE IL CORRETTO SERRAGGIO E REGOLARLI SE NECESSARIO.

A = PESO MASSIMO DELL'UTENTE.
B = PULIRE CON UN PANNINO NON ABRASIVO E ACQUA INSAPONATA.

QUALSIASI INCIDENTE GRAVE CHE SI VERIFICA ATTRAVERSO L'USO DEVE ESSERE SEGNALATO AL RAPPRESENTANTE EC (CLIENTI DELL'UE)



KOKOAMISOHJEET: 1. LIITÄ JALAT YHTEEN JA KIINNITÄ PIENELLÄ RUUVILLA. 2. IRROTA ISTUINTYNNY JA ALUSTA. 3. KÄÄNNÄ ISTUIN YMPÄRI JA KIINNITÄ JALAT NELJÄÄN KIINNITYSKOHTAAN. 4. PALAUTA POHJA JA ISTUINTYNNY. VARMISTA, ETTÄ KATTILAN KAHVA ON PYSTYSUORASSA LUKITAKSESI KANNEN ENNEN POISTAMISTA. **COMMODE-OHJEET:** 1. IRROTA ISTUINTYNNY. 2. SÄILYTÄ ISTUINTYNNYÄ TURVALLISUSSA PAIKASSA, KUN KÄYTÄT SITÄ LAPSTONA. 3. POISTA KANSI KATTILASTA – VARMISTA, ETTÄ KAHVA PYSYV ALASPÄIN, JOTTA SE VOIDAAN POISTAA. KÄYTÄ PUKUA. 4. PALAUTA KANSI. NOSTA KATTILA POIS KOMMODOSTA VARMISTAEN, ETTÄ KAHVA ON PYSTYSUORASSA KANNEN LUKITSEMISEKSI. PALAUTA ASTIA JA ISTUINTYNNY JÄTTEENHÄVITYKSEN JÄLKEEN.

TARKISTA VAKAUS ENNEN JOKAISTA KÄYTTÖKERTAA – VAIN STAATISSESA KÄYTÖSSÄ. ISTU HALLITUSTI JA VÄLTÄ ÄKKILISIÄ TAI VOIMAKKAITA ISKUJA ISTUINALUEELLE. OMISTAJAN VASTUULLA ON SUORITTA ALOSTAVA JA SÄÄNNÖLLISEN RISKINARVIOINTI. TARKISTA SÄÄNNÖLLESTI KAIKKIEN KIINNITYSTEN KIREYS JA SÄÄDÄ TARVITTAESSA.

A = KÄYTTÄJÄN ENIMMÄISPAINO.
B = PYYHI HANKAAMAATTOMALLA LIINALLA JA SAIPPUAVEDELLÄ.

KAIKISTA KÄYTÖN YHTEYDESSÄ SATTUNEISTA VAKAVISTA ONNETTO MUUKSISTA TULEE ILMOITTA E-EDUSTAJALLE (EU-ASIAKKAAT)



ÖSSZESZERELÉSI ÚTMUTATÓ: 1. ILLESSZE ÖSSZE A LÁBAKAT ÉS RÖGZÍTSE A KIS CSAVARRAL. 2. TÁVOLÍTSA EL AZ ÜLÉSPÁRNÁT ÉS A SERPENYŐT. 3. FORDÍTSA MEG AZ ÜLÉST, ÉS RÖGZÍTSE A LÁBAKAT A NÉGY RÖGZÍTÉSI PONTON. 4. TEGYE VISSZA A SERPENYŐT ÉS AZ ÜLÉSPÁRNÁT. ÜGYELJEN ARRRA, HOGY AZ EDÉNY FOGANTYÚJA FÜGGŐLEGESEN ÁLLJON, HOGY A FEDŐT LEVÉTEL ELŐTT RÖGZÍTSE. **ÜTMUTATÓ A KOMMÓDÁHOZ:** 1. TÁVOLÍTSA EL AZ ÜLÉSPÁRNÁT. 2. TÁROLJA AZ ÜLÉSPÁRNÁT BIZTONSÁGOS HELYEN, MIKÖZBEN KOMÓDKÉNT HASZNÁLJA. 3. VEGYE LE A FEDŐT A SERPENYŐRŐL – ÜGYELJEN ARRRA, HOGY A FOGANTYÚ LEFELÉ MARADJON AZ ELTÁVOLÍTÁSHOZ. HASZNÁLJA A KOMÓDOT. 4. TEGYE VISSZA A FEDELET. EMEJE FEL A SERPENYŐT A KOMÓDRÓL, ÜGYELVE ARRRA, HOGY A FOGANTYÚ FÜGGŐLEGESEN ÁLLJON A FEDÉL RÖGZÍTÉSÉHEZ. A HULLADÉKKEZELÉST KÖVETŐEN VIGYE VISSZA A SERPENYŐT ÉS AZ ÜLÉSPÁRNÁT.

MINDEN HASZNÁLAT ELŐTT ELLENŐRIZZ E A STABILITÁST – CSAK STATIKUS HASZNÁLATRA. ÜGYELJEN ARRRA, HOGY KONTROLLÁLTAN ÜLJÖN, ÉS KERÜLJE AZ ÜLÉSFELÜLETET ERŐ HIRTELLEN VAGY ERŐTELYES ÜTÉSEKET. A TULAJDONOS FELELŐSSÉGE A KEZDETI ÉS RENDSZERES KOCKÁZATÉRTÉKELÉS ELVÉGZÉSE. RENDSZERESEN ELLENŐRIZZ E AZ ÖSSZES RÖGZÍTÉS SZOROSSÁGÁT, ÉS SZÜKSÉG SZERINT ÁLLÍTS A BE AZOKAT.

A = MAXIMÁLIS FELHASZNÁLÓI SÚLY.
B = TÖRÖLJE LE NEM KARCOLÓ RONGGYAL ÉS SZAPPANOS VÍZZEL.

A HASZNÁLAT SORÁN BEKÖVETKEZETT MINDEN SÚLYOS BALESETET JELENTENI KELL AZ EC KÉPVISELŐJÉNEK (EU ÜGYFELEKNEK)

LV

MONTĀŽA INSTRUKCIJA: 1. SALIECIET KĀJAS KOPĀ UN NOSTIPRIENIET, IZMANTOJOT MAZO SKRŪVI. 2. NOŅĒMIET SĒDEKLĀ PALIKTNI UN PANNU. 3. APGRĪEZIET SĒDEKLĀ OTRĀDI UN NOSTIPRIENIET KĀJAS ČETROS STIPRINĀJUMA PUNKTOS. 4. ATGRĪEZIET PANNU UN SĒDEKLĀ PALIKTNI. NODROŠINĒT, LAI PANNAS ROKTURIS BŪTU VERTIKĀLS, LAI PIRMS NOŅĒMŠANAS NOFIKŠĒTU VĀKU. **KOMMODE INSTRUKCIJAS:** 1. NOŅĒMIET SĒDEKLĀ PALIKTNI. 2. UZGLABĀJIET SĒDEKLĀ PALIKTNI DROŠĀ VIETĀ, VIENLAIKUS IZMANTOJOT TO KĀ KUMODE. 3. NOŅĒMIET VĀKU NO PANNAS — PĀRLIECINIETIES, KA ROKTURIS PALIEK UZ LEJU, LAI TO VĒRĒTU NOŅĒMT, IZMANTOT KUMODI. 4. ATGRĪEZIET VĀKU, PACELIET PANNU NO KUMODES, NODROŠINOT, KA ROKTURIS IR VERTIKĀLS, LAI NOFIKŠĒTU VĀKU. PĒC ATKRITUMU IZMĒŠANAS ATGRĪEZIET PANNU UN SĒDEKLĀ PALIKTNI.

PIRMS KATRAS LIETOŠANAS REIZES PĀRBAUDIET STABILITĀTI — TIKAI STATISKAI LIETOŠANAI. ĪAŪZMANĀS, LAI SĒDĒTU KONTROLĒTI UN IZVAIRĪTOS NO PĒKŠNAS VAI SPĒČIGAS IETEKMES UZ SĒDEKLĀ ZONU. ĪPAŠNĒKA PIENĀKŪMS IR VEIKT SĀKOTNĒJO UN REGULĀRU RISKĀ NOVĒRTĒJUMU. PERIODISKI PĀRBAUDIET VISU STIPRINĀJUMU STINGRĪBU UN NEPIECIEŠAMĪBAS GADĪJUMA NOREGULĒJĒT.

A = MAKSIMĀLAIS LIETOTĀJA SVARS.

B = NOSLAUKĪT AR NEABRAZĪVU DRĀNU UN ZIEPŪDENI.

JEBKURŠ NOPIETNS NEGADĪJUMS, KAS NOTICIS LIETOŠANAS LAIKĀ, ĪĀZIŅO EC PĀRSTĀVIM (EU KLIENTIEM)

MT

STRUZZJONIJET TA ' ASSEMBLAT: 1. WAHHAL IS-SAQJIN FLIMKIEN U WAHHALHA BILTI TUZA L-KAMIN ZGHIR. 2. NEHHI L-KUXXINETT TAS-SEDIL U PAN. 3. DAWWAR IS-SEDIL U WAHHAL IS-SAQJIN FL-ERBA 'PUNTI TA' TWAHHIL. 4. LURA L-PAN U L-KUXXINETT TAS-SEDIL. ZGURA LI L-MANKU TAL-PAN HUWA VERTIKALI BIEX TISSAKKAR L-GHATU QABEL MA TITNEHMA. **STRUZZJONIJET COMMODE:** 1. NEHHI L-KUXXINETT TAS-SEDIL. 2. AHZEN IL-KUXXINETT TAS-SEDIL FPOST SIGUR WAQT LI TUZA BHALA COMMODE. 3. NEHHI L-GHATU MILL-PAN - TIZGURA LI L-MANKU JIQA 'L ISFEL BIEX JIPPERMETTI L-TNEHHIJA QABEL U L-COMMODE. 4. LURA L-GHATU. LIFT IT-TAGEN MILL-COMMODE U TIZGURA LI L-MANKU HUWA VERTIKALI BIEX TISSAKKAR L-GHATU. WARA R-RIMI TAL-ISKART, ERGA' LURA T-TAGEN U L-KUXXINETT TAS-SEDIL.

IČĒKKJA L-ISTABBITĀ QABEL KULL UŽU — UŽU STATIKU BISS. GHANDHA TINGHATA ATTENZJONI BIEX WIEHED JOQHOD BILQIEGHDA B'MOD IKKONTROLLAT U JEVITA IMPATT FDAQQA JEW QAWWI FUQ IŻ-ZONA TAS-SEDIL. HIJA R-RESPONSABILTĀ TAS-SID LI JWETTAQ VALUTAZZJONIJET TAR-RISKJU INIZJALI U REGOLARI. IČĒKKJA PERJODIKALMENT JEKK L-APPARAT KOLLU LI JITWAHHAL HUWIEV ISSIKKAT U AGUSTAH KIF MEHTIEG.

A = PIŻ MASSIMU TAL-UTENT.

B = IMSAĦ B'CARRUTA LI MA TOBROX U ILMA BIS-SAPUN.

KWALUNKWE INCIDENT SERJU LI JSEHHI BL-UŽU GHANDU JIĠI RRAPPURTAT LIR-RAPPREZZANT TAL-EC (KLJENTI TAL-UE)

PT

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM: 1. ENCAIXE AS PERNAS JUNTAS E PRENDA COM O PEQUENO PARAFUSO. 2. REMOVA A ALMOFADA DO ASSENTO E A BANDEJA. 3. VIRE O ASSENTO E FIXE AS PERNAS NOS QUATRO PONTOS DE FIXAÇÃO. 4. DEVOLVA A PAINELA E A ALMOFADA DO ASSENTO. CERTIFIQUE-SE DE QUE A ALÇA DA PAINELA ESTEJA NA VERTICAL PARA TRAVAR A TAMPA ANTES DA REMOÇÃO. **INSTRUÇÕES DO CÔMODO:** 1. REMOVA A ALMOFADA DO ASSENTO. 2. GUARDE A ALMOFADA DO ASSENTO EM UM LOCAL SEGURO AO USÁ-LA COMO UMA CÔMODA. 3. REMOVA A TAMPA DA PAINELA - CERTIFIQUE-SE DE QUE A ALÇA PERMANEÇA ABAIXADA PARA PERMITIR A REMOÇÃO. USE A CÔMODA. 4. DEVOLVA A TAMPA. LEVANTE A PAINELA DA CÔMODA. CERTIFICANDO-SE DE QUE A ALÇA ESTEJA NA VERTICAL PARA TRAVAR A TAMPA. APÓS O DESCARTE DE RESÍDUOS, DEVOLVA O RECIPIENTE E A ALMOFADA DO ASSENTO

VERIFIQUE A ESTABILIDADE ANTES DE CADA UTILIZAÇÃO — APENAS PARA USO ESTÁTICO. TENHA CUIDADO PARA SENTAR-SE DE FORMA CONTROLADA E EVITAR IMPACTOS REPENTINOS OU FORTES NA ÁREA DO ASSENTO. É RESPONSABILIDADE DO PROPRIETÁRIO REALIZAR UMA AVALIAÇÃO DE RISCO INICIAL E REGULAR. VERIFIQUE PERIODICAMENTE TODAS AS FIXAÇÕES QUANTO AO APERTO E AJUSTE CONFORME NECESSÁRIO.

A = PESO MÁXIMO DO USUÁRIO.

B = LIMPE COM PANO NÃO ABRASIVO E ÁGUA COM SABÃO.

QUALQUER ACIDENTE GRAVE OCORRIDO DURANTE O USO DEVE SER RELATADO AO REPRESENTANTE DA CE (CLIENTES DA UE)

LT

MONTAVIMO INSTRUKCIJOS: 1. SUJUNKITE KOJELES IR PRITVIRTINKITE MAŽU VARŽTŲ. 2. NUIMKITE SĖDYNĖS PAGALVĖLĘ IR PADEKLĄ. 3. APVERSKITE SĖDYNĘ IR PRITVIRTINKITE KOJELES KETURIUOSE TVIRTINIMO TAŠKUOSE. 4. GRAŽINKITE PADEKLĄ IR SĖDYNĖS PADĄ. ĮSITIKINKITE, KAD KEPTUVĖS RANKENA YRA VERTIKALI, KAD UŽFIKSUOTUMĖTE DANGTĮ PRIEŠ NUIMDAMI. **KOMODĖS INSTRUKCIJOS:** 1. NUIMKITE SĖDYNĖS PAGALVĖLĘ. 2. SĖDYNĖS PAGALVĖLĘ LAIKYKITE SAUGIOJE VIETOJE, NAUDODAMI KAIP KOMODĄ. 3. NUIMKITE KEPTUVĖS DANGTĮ — ĮSITIKINKITE, KAD RANKENA LIEKA ŽEMYN, KAD BŪTŲ GALIMA ĮSITIL NAUDOKITE KOMODĄ. 4. GRAŽINKITE DANGTĮ, PAKELKITE KEPTUVĘ NUO KOMODOS, KAD RANKENA BŪTŲ VERTIKALI, KAD UŽFIKSUOTUMĖTE DANGTĮ. ĮŠMETĘ ATLIKAS, GRAŽINKITE INDA IR SĖDYNĖS PAGALVĖLĘ.

PIEŠ KIEKVIENĄ NAUDOJIMĄ PATIKRINKITE STABILUMĄ — TIK STATINIAM NAUDOJIMUI. SĖDĖKITE KONTROLIUOJAMAI IR VENKITE STAIGIAUS AR STIPRAUS SMŪGIO Į SĖDYNĖS SRITĮ. SAVININKAS YRA ATSAKINGAS UŽ PRADINĮ IR REGULIARŲ RIZIKOS VERTINIMĄ, PERIODIŠKAI PATIKRINKITE VISŲ TVIRTINIMO ELEMENTŲ TVIRTUMĄ IR PRIREIKUS JUOS SUREGULIUOKITE.

A = MAKSIMALUS VARTOTOJO SVORIS.

B = NUVALYKITE NEABRAZVYVIU SKUDURĖLIU IR MIULIOTU VANDENIU.

APIE KIEKVIENĄ RIMTĄ NELAIMINGĄ ATSIKIMĄ, ĮVYKUSĮ NAUDOJANT, REIKIA PRANEŠTI EC ATSTOVUI (EU KLIENTAMS)

PL

INSTRUKCJA MONTAŻU: 1. ZŁOŻ NOGI RAZEM I SKRĘĆ MAŁĄ ŚRUBKĄ. 2. ZDEJMIJ PODUSZKĘ SIEDZISKA I MIEDNICĘ. 3. OBRÓĆ SIEDZISKO I ZABEZPIECZ NOGI W CZTERECH PUNKTACH MOCOWANIA. 4. ZWRÓĆ MIEDNICĘ I PODUSZKĘ SIEDZISKA. PRZED ZDJECIEM UPEWNIJ SIĘ, ŻE UCHWYT PATELNI JEST USTAWIOWY PIONOWO, ABY ZABLOKOWAĆ POKRYWKĘ. **INSTRUKCJA KOMORY:** 1. ZDEJMIJ PODKŁADKĘ SIEDZISKA. 2. PRZECZHOWUJ PODKŁADKĘ W BEZPIECZNYM MIEJSCU, GDY UŻYWASZ JEJ JAKO KOMODY. 3. ZDEJMIJ POKRYWKĘ Z PATELNI — UPEWNIJ SIĘ, ŻE UCHWYT POZOSTAJE OPUSZCZONY, ABY UMOŻLIWIĆ ZDJEĆ. SKORZYSTAJ Z KOMODY. 4. ZWRÓĆ POKRYWKĘ, PODNIEŚ PATELNIĘ Z KOMODY, UPEWNIAJĄC SIĘ, ŻE UCHWYT JEST USTAWIOWY PIONOWO, ABY ZABLOKOWAĆ POKRYWKĘ. PO WYRZUCENIU ODPADÓW NALEŻY ZWRÓCIĆ MISKĘ I PODKŁADKĘ SIEDZISKA.

PRZED KAŻDYM UŻYCIEM SPRAWDŹ STABILNOŚĆ — TYLKO STATYCZNE UŻYTKOWANIE. NALEŻY ZACHOWAĆ OSTROŻNOŚĆ, ABY SIEDZIEĆ W SPOŚOB KONTROLOWANY I UNIKAĆ NAGŁYCH LUB SILNYCH UDERZEŃ W OBSZAR SIEDZISKA. WŁAŚCICIEL JEST ODPOWIEDZIALNY ZA PRZEPROWADZENIE WSTĘPNEJ I REGULARNEJ OCENY RYZYKA. OKRESOWO SPRAWDZAJ WSZYSTKIE MOCOWANIA POD KĄTEM SZCZELNOŚCI I DOSTOSUJ JE W RAZIE POTRZEBY.

A = MAKSYMALNA WAGA UŻYTKOWNIKA.

B = WYTRZĘĆ NIEŚCIERNĄ SZMATKĄ I WODĄ Z MYDŁEM.

KAŻDY POWAŻNY WYPADK PÓWSTAŁY W WYNIKU UŻYTKOWANIA NALEŻY ZGŁOSIĆ PRZEDSTAWICIELOWI EC (KLIENTOM Z UE)



INSTRUCȚIUNI DE MONTARE: 1. STRĂNGETEȚI PICIOARELE ÎMPREUNĂ ȘI FIXAȚI CU ȘURUBUL MIC. 2. SCOATEȚI PERNA DE SCAUN ȘI TAVA. 3. ÎNTOARCEȚI SCAUNUL ȘI FIXAȚI PICIOARELE ÎN CELE PATRU PUNCTE DE FIXARE. 4. RETURNAȚI TIGAIJA ȘI SUPTUL PENTRU SCAUN. ASIGURAȚI-VĂ CĂ MÂNERUL TIGAII ESTE VERTICAL PENTRU A BLOCA CAPACUL ÎNAINTE DE ÎNDEPĂRTARE. **INSTRUCȚIUNI DE COMODĂ:** 1. SCOATEȚI PERNUTA SCAUNULUI. 2. DEPOZITAȚI PERNUTA SCAUNULUI ÎNTR-UN LOC SIGUR ÎN TIMP CE ESTE FOLOSITĂ CA O COMODĂ. 3. SCOATEȚI CAPACUL DIN TIGAIJE. ASIGURAȚI-VĂ CĂ MÂNERUL RĂMÂNE ÎN JOS PENTRU A PERMITE ÎNDEPĂRTAREA. FOLOSEȘTE COMODA. 4. ÎNTOARCEȚI CAPACUL. RIDICAȚI TIGAIJA DIN COMODĂ, ASIGURÂNDU-VĂ CĂ MÂNERUL ESTE VERTICAL PENTRU A BLOCA CAPACUL. DUPĂ ELIMINAREA DEȘEURILOR, RETURNAȚI VASUL ȘI SUPTUL PENTRU SCAUN.

VERIFICAȚI STABILITATEA ÎNAINTE DE FIECARE UTILIZARE – DOAR PENTRU UTILIZARE STATICĂ. AVEȚI GRIJĂ SĂ STAȚI CONTROLAT ȘI SĂ EVITAȚI IMPACTUL BRUSC SAU PUTERNIC ASUPRA ZONEI SCAUNULUI. ESTE RESPONSABILITATEA PROPRIETARULUI SĂ EFECTUEZE O EVALUARE ÎNIIALĂ ȘI REGULATĂ A RISCURILOR. VERIFICAȚI PERIODIC STRĂNGEREA TUTUROR ELEMENTELOR DE FIXARE ȘI AJUSTAȚI-LE DUPĂ CUM ESTE NECESAR.

A = GREUTATEA MAXIMĂ A UTILIZATORULUI.
B = ȘTERGEȚI CU O CÂRPĂ NEABRAZIVĂ ȘI APĂ CU SĂPUN.

ORICE ACCIDENT GRAV CARE APARE ÎN URMA UTILIZĂRII TREBUIE RAPORTAT REPREZENTANTULUI EC (CLIENTII UE)



NAVODILA ZA SESTAVLJANJE: 1. ZATAKNITE NOGE SKUPAJ IN JIH PRITRDNITE Z MAJHNIM VIJAKOM. 2. ODSTRANITE SEDEŽNO BLAZINO IN POSODO. 3. OBRNITE SEDEŽ IN PRITRDNITE NOGE NA ŠTIRI PRITRDLNE TOČKE. 4. VRNITE POSODO IN SEDEŽNO BLAZINO, ZAGOTOVITE, DA JE ROČAJ POSODE NAVPIČEN, DA ZAKLENATE POKROV, PREDEN GA ODSTRANITE. **NAVODILA ZA KOMODO:** 1. ODSTRANITE SEDEŽNO BLAZINO. 2. SHRANJUJTE SEDEŽNO BLAZINO NA VARNEM MESTU, MEDTEM KO JO UPORABLJATE KOT KOMODO. 3. ODSTRANITE POKROV POSONE – ZAGOTOVITE, DA OSTANE ROČAJ NAVZDOL, DA GA LAHKO ODSTRANITE. UPORABITE KOMODO. 4. VRNITE POKROV. DVIGNITE PONEV IZ KOMODE IN SE PREPRIČAJTE, DA JE ROČAJ NAVPIČEN, DA ZAKLENATE POKROV. PO ODLAGANJU ODPADKOV VRNITE POSODO IN SEDEŽNO BLAZINO.

PRED VSAKO UPORABO PREVERITE STABILNOST – UPORABLJATE SAMO STATIČNO. PAZITE, DA SEDITE NADZOROVANO IN SE IZOGIBAJTE NENADNIM ALI SILOVITIM UDARCEM V SEDEŽNO POVRŠINO. LASTNIK JE ODGOVOREN ZA IZVEDBO ZAČETNIH IN REDNIH OCEN TVEGANJA. OBČASNO PREVERITE VSE PRITRDLNE ELEMENTE GLEDE TESNOSTI IN JIH PO POTREBI PRILAGODITE.

A = NAJVEČJA TEŽA UPORABNIKA.
B = OBRISIȚE Z NEABRAZIVNO KRPO IN MILNICO.

VSAKO RESNO NESREČO, KO KATERE PRIDE MED UPORABO, JE TREBA PRIJAVITI PREDSTAVNIKU EC (STRANKE V EU)



ИНСТРУКЦИИ ЗА СГЛОБЯВАНЕ: 1. СГЛОБЕТЕ КРАКАТА ЗАЕДНО И ГИ ЗАКРЕПЕТЕ С МАЛКИЯ ВИНТ. 2. ОТСТРАНЕТЕ ПОДЛОЖКАТА НА СЕДАЛКАТА И ТИГАНА. 3. ОБРЪНТЕ СЕДАЛКАТА И ЗАКРЕПЕТЕ КРАКАТА В ЧЕТИРИТЕ ФИКСИРАЩИ ТОЧКИ. 4. ВЪРНЕТЕ ТАВАТА И ПОДЛОЖКАТА НА СЕДАЛКАТА. УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ ДРЪЖКАТА НА ТИГАНА Е ВЕРТИКАЛНА, ЗА ДА ЗАКЛЮЧИТЕ КАПАКА, ПРЕДИ ДА ГО ИЗВАДИТЕ. **ИНСТРУКЦИИ ЗА КОМОДА:** 1. ОТСТРАНЕТЕ ПОДЛОЖКАТА НА СЕДАЛКАТА. 2. СЪХРАНЯВАЙТЕ ПОДЛОЖКАТА НА СЕДАЛКАТА НА БЕЗОПАСНО МЯСТО, ДОКАТО Я ИЗПОЛЗВАТЕ КАТО КОМОД. 3. СВАЛЕТЕ КАПАКА ОТ ТИГАНА - УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ ДРЪЖКАТА ОСТАВА НАДОЛУ, ЗА ДА МОЖЕ ДА СЕ ИЗВАДИ. ИЗПОЛЗВАЙ КОМОДА. 4. ВЪРНЕТЕ КАПАКА. ПОВДИГНЕТЕ ТИГАНА ОТ ШКАФА, КАТО СЕ УВЕРИТЕ, ЧЕ ДРЪЖКАТА Е ВЕРТИКАЛНА, ЗА ДА ЗАКЛЮЧИТЕ КАПАКА. СЛЕД ИЗВЪРШАНЕ НА ОТПАДЪЦИ, ВЪРНЕТЕ ТАВАТА И ПОДЛОЖКАТА НА СЕДАЛКАТА.

ПРОВЕРЯВАЙТЕ СТАБИЛНОСТТА ПРЕДИ ВСЯКА УПОТРЕБА – САМО ПРИ СТАТИЧНА УПОТРЕБА. ТРЯБВА ДА СЕ ВНИМАВА ДА СЕДИТЕ КОНТРОЛИРАНО И ДА ИЗБЯГВАТЕ ВНЕЗАПНИ ИЛИ СИЛНИ УДАРИ ВЪРХУ СЕДАЛКАТА. ОТГОВОРНОСТ НА СОБСТВЕНИКА ДА ИЗВЪРШВА ПЪРВОНАЧАЛНА И РЕДОВНА ОЦЕНКА НА РИСКА. ПЕРИОДИЧНО ПРОВЕРЯВАЙТЕ ВСИЧКИ КРЕПЕЖНИ ЕЛЕМЕНТИ ЗА СТЕГНАТОСТ И ГИ РЕГУЛИРАЙТЕ, АКО Е НЕОБХОДИМО.

A = МАКСИМАЛНО ТЕГЛО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ.
B = ИЗБЪРШЕТЕ С НЕАБРАЗИВНА КЪРПА И САПУНЕНА ВОДА.

ВСЯКА СЕРИОЗНА АВАРИЯ, ВЪЗНИКНАЛА ПРИ УПОТРЕБА, ТРЯБВА ДА БЪДЕ ДОКАДВАНА НА ПРЕДСТАВИТЕЛЯ НА ЕК (КЛИЕНТИ ОТ ЕС)



POKYNY NA MONTÁŽ: 1. SPOJTE NOHY DOHROMADY A ZAISTITE POMOCOU MALEJ SKRUTKY. 2. VYBERTE PODLOŽKU SEDADLA A PANVICU. 3. OTOČTE SEDADLO A ZAISTITE NOHY V ŠTYROCH UPEVNŮVACÍCH BODOCH. 4. VRÁŤTE PANVICU A PODLOŽKU SEDADLA. PRED ODSTRÁNENÍM SKONTROLUJTE, ČI JE RUKOVÁŤ PANVICE VO ZVISLEJ POLOHE, ABY SA VEKO UZAMKLO. **NÁVOD NA KOMODU:** 1. ODSTRÁŤTE PODLOŽKU SEDADLA. 2. PRI POUŽÍVANÍ AKO KOMODA ULOŽTE PODLOŽKU NA BEZPEČNOM MIESTE. 3. ODSTRÁŤTE POKRIEVKU Z PANVICE – UJISTITE SA, ŽE RUKOVÁŤ ZOSTANE SPUSTENÁ, ABY STE JU MOHLI VYBRÁŤ. POUŽITE KOMODU. 4. VRÁŤTE VEKO, NADVIHNITE PANVICU Z KOMODY A UJISTITE SA, ŽE RUKOVÁŤ JE VO ZVISLEJ POLOHE, ABY SA VEKO UZAMKLO. PO LIKVIDÁCII ODPADU VRÁŤTE PANVICU A PODLOŽKU SEDADLA.

PRED KAŽDÝM POUŽITÍM SKONTROLUJTE STABILITU – POUŽÍVAJTE IBA STATICKÉ ZARIADENIE. DBAJTE NA TO, ABY STE SEDELI KONTROLOVANE A VYHÝBALI SA NÁHLYM ALEBO SILNÝM NÁRAZOM DO OBLASTI SEDADLA. JE ZODPOVEDNOSŤU MAJITEĽA VYKONÁŤ POČÍATOČNÉ A PRAVIDELNÉ POSÚDENIE RIZÍK. PRAVIDELNE KONTROLUJTE PEVNOSŤ VŠETKÝCH UPEVNENÍ A V PRÍPADE POTREBY ICH UPRAVTE.

A = MAXIMÁLNA HMOTNOSŤ UŽÍVATEĽA.
B = UTRITE NEABRAZIVNOU HANDRIČKOU A MYDLOVOU VODOU.

AKÁKOLVEK VÁŽNA NEHODA, KU KTOREJ DÔJDE PRI POUŽÍVANÍ, BY MALA BYŤ NAHLÁSENÁ EC REP (ZÁKAZNÍCI V EÚ)



MONTERINGSINSTRUKTIONER: 1. SÄTT IHOP BENEN OCH FÄST MED DEN LILLA SKRUVEN. 2. TA BORT SITTDYNNAN OCH PANNAN. 3. VÄND PÅ SÄTET OCH FÄST BENEN VID DE FYRA FÄSTPUNKTERNA. 4. SÄTT TILLBAKA PANNAN OCH SITTDYNNAN. SE TILL ATT KASTRULLENS HANDTAG ÄR VERTIKALT FÖR ATT LÅSA LOCKET INNAN DU TAR BORT DET. **KOMMODE INSTRUKTIONER:** 1. TA BORT SITTDYNNAN. 2. FÖRVARA SITTDYNNAN PÅ EN SÄKER PLATS NÄR DEN ANVÄNDS SOM EN KOMMOD. 3. TA BORT LOCKET FRÅN PANNAN - SE TILL ATT HANDTAGET FÖRBLIR NERE FÖR ATT TILLÅTA BORTTAGNING. ANVÄND KOMMODEN. 4. SÄTT TILLBAKA LOCKET. LYFT KASTRULLEN FRÅN KOMMODEN OCH SE TILL ATT HANDTAGET ÄR VERTIKALT FÖR ATT LÅSA LOCKET. EFTER AVFALLSHANTERING, RETURNERA PANNAN OCH SITTDYNNAN.

KONTROLLERA STABILITETEN FÖRE VARJE ANVÄNDNING – ENDAST STATISK ANVÄNDNING. VAR NOGA MED ATT SITTA KONTROLLERAT OCH UNDVIKA PLÖTSLIGA ELLER KRAFTFULLA STÖTAR MOT SITSEN. DET ÄR ÄGARENS ANSVAR ATT GENOMFÖRA EN INLEDANDE OCH REGELBUNDEN RISKBEDÖMNING. KONTROLLERA REGELBUNDEN ALLA FÄSTEN FÖR ATT SÄKERSTÄLLA ATT DE ÄR ÅTDRAGNA OCH JUSTERA VID BEHOV.

A = MAX ANVÄNDARVIKT.
B = TORKA AV MED EN TRASA UTAN SLIPMEDEL OCH TVÄLVATTEN.

ALLA ALLVARLIGA OLYCKOR SOM INTRÄFFAR GENOM ANVÄNDNING BÖR RAPPORTERAS TILL EC-REPRESENTANTEN (EU-KUNDER)



UPUTE ZA SASTAVLJANJE: 1. SPOJITE NOGE I PRIČVRSTITE IH MALIM VIJKOM. 2. UKLONITE PODLOGU SJEDALA I POSUDU. 3. PREOKRENITE SJEDALO I PRIČVRSTITE NOGE NA ČETIRI TOČKE PRIČVRŠĆIVANJA. 4. VRATITE POSUDU I PODLOGU ZA SJEDALO. UVJERITE SE DA JE RUČKA POSUDE OKOMITA KAKO BISTE ZAKLJUČALI POKLOPAC PRIJE UKLANJANJA. **UPUTE ZA KOMODU:** 1. UKLONITE PODLOGU ZA SJEDALO. 2. POHRANITE PODLOGU ZA SJEDALO NA SIGURNO MJESTO DOK JE KORISTITE KAO KOMODU. 3. SKINITE POKLOPAC S POSUDE - PAZITE DA RUČKA OSTANE PREMA DOLJE KAKO BI SE OMOGUĆILO UKLANJANJE. KORISTITI KOMODICU. 4. VRATITE POKLOPAC. PODIGNITE TAVU S KOMODE PAŽEĆI DA JE RUČKA OKOMITA KAKO BISTE ZAKLJUČALI POKLOPAC. NAKON ODLAGANJA OTPADA VRATITE POSUDU I PODLOGU ZA SJEDALO.

PRIJE SVAKE UPOTREBE PROVJERITE STABILNOST – SAMO STATIČKA UPOTREBA. TREBA PAŽITI DA SJEDITE KONTROLIRANO I IZBJEGAVATI NAGLE ILI SNAŽNE UDARCE U PODRUČJE SJEDALA. ODGOVORNOST JE VLASNIKA DA PROVEDE POČETNU I REDOVITU PROCJENU RIZIKA. POVRREMENO PROVJERAVAJTE SVE PRIČVRŠĆIVAČE JESU LI ČVRSTO PRIČVRŠĆENI I PO POTREBI IH PRILAGODITE.

A = MAKSYMALNA TEŽINA KORISNIKA.

B = OBRISIJE NEABRAZIVNOM KRPOM I SAPUNICOM.

SVAKU OZBIJNU NESREĆU KOJA SE DOGODI KORIŠTENJEM TREBA PRIJAVITI EC-U (KUPCI IZ EU)



MONTERINGSVEJLEDNING: 1. SÆT BENENE SAMMEN OG FASTGØR DEM MED DEN LILLE SKRUE. 2. FJERN SÆDEPUDEN OG PANDEN. 3. VÆND SÆDET OG FASTGØR BENENE VED DE FIRE FASTGØRELSESPUNKTER. 4. RETURNER GRYDEN OG SÆDEPUDEN. SØRG FOR, AT GRYDEHÅNDETAGER ER LODRET FOR AT LÅSE LÅGET, FØR DET FJERNES. **COMMODE**

INSTRUKTIONER: 1. FJERN SÆDEPUDEN. 2. OPBEVAR SÆDEPUDEN ET SIKKERT STED, MENS DEN BRUGES SOM TOILETSTOL. 3. FJERN LÅGET FRA GRYDEN - SØRG FOR, AT HÅNDETAGER FORBLIVER NEDE FOR AT TILLADE FJERNELSE. BRUGE KOMMODEN. 4. SÆT LÅGET TILBAGE. LØFT GRYDEN FRA KOMMODEN, OG SØRG FOR, AT HÅNDETAGER ER LODRET FOR AT LÅSE LÅGET. EFTER BORTSKAFFELSE AF AFFALD, RETURNER GRYDEN OG SÆDEPUDEN.

KONTROLLER STABILITETEN FØR HVER BRUG – KUN STATISK BRUG. SID KONTROLLERET OG UNGDÅ PLUDELIGE ELLER KRAFTIGE STØD MOD SÆDET. DET ER EJERENS ANSVAR AT UDFØRE EN INDLEDENDE OG REGELMÆSSIG RISIKOVURDERING. KONTROLLER REGELMÆSSIGT ALLE FASTGØRELSELER FOR TÆTHED, OG JUSTER EFTER BEHOV.

A = MAKSIMAL BRUGERVEGT.

B = AFTØR MED EN IKKE-SLIBENDE KLUD OG SÆBEVAND.

ENHVER ALVORLIG ULYKKE, DER OPSTÅR VED BRUG, SKAL RAPPORTERES TIL EC-REPRÆSENTANTEN (EU-KUNDER)



MONTÁŽNÍ POKYNY: 1. ZASUŇTE NOHY K SOBĚ A ZAJISTĚTE POMOCÍ MALÉHO ŠROUBU. 2. VYJMĚTE PODLOŽKU SEDADLA A PÁNEV. 3. OTOČTE SEDADLO A ZAJISTĚTE NOHY VE ČTYŘECH UPEVNĚNACÍCH BODECH. 4. VRÁTE PÁNEV A PODLOŽKU SEDADLA. PŘED SEJMUTÍM ZAJISTĚTE, ABY RUKOJEŤ PÁNEV BYLA SVISLE, ABY SE VÍKO UZAMKLO. **NÁVOD NA KOMODU:** 1. SEJMĚTE PODLOŽKU SEDADLA. 2. PŘI POUŽITÍ JAKO KOMODA ULOŽTE PODLOŽKU NA BEZPEČNÉ MÍSTO. 3. SEJMĚTE VÍKO Z PÁNEV - UJISTĚTE SE, ŽE RUKOJEŤ ZŮSTÁVÁ DOLE, ABY BYLO MOŽNÉ SEJMOUT. POUŽIJTE KOMODU. 4. VRÁTE VÍKO. ZVEDNĚTE PÁNEV Z KOMODY A UJISTĚTE SE, ŽE RUKOJEŤ JE SVISLE, ABY SE VÍKO UZAMKLO. PO LIKVIDACI ODPADU VRÁTE PÁNEV A PODLOŽKU.

PŘED KAŽDÝM POUŽITÍM ZKONTROLUJTE STABILITU – POUZE STATICKÉ POUŽITÍ. DBEJTE NA TO, ABYSTE SEDĚLI KONTROLOVANĚ A VYHNULI SE NÁHLÝM NEBO SILNÝM NÁRAZUM DO SEDACÍ PLOCHY. JE ODPOVĚDNOSTÍ MAJITELE PROVĚST POČÁTEČNÍ A PRAVIDELNÉ POSOUZENÍ RIZIK. PRAVIDELNĚ KONTROLUJTE PEVNOST VŠECH UPEVNĚNÍ A V PŘÍPADĚ POTŘEBY JE SEŘÍDTE.

A = MAXIMÁLNÍ HMOTNOST UŽIVATELE.

B = OTŘETE NEABRAZIVNÍ LÁTKOU A MÝDLOVOU VODOU.

JAKÁKOLI VÁŽNÁ NEHODA, KE KTERÉ DOJDE PŘI POUŽÍVÁNÍ, BY MĚLA BÝT NAHLÁŠENA EC REP (ZÁKAZNÍKŮ V EU)



Produit soumis à une règle de tri

Triman - Indicates recycling and sorting rules (only relevant for France)



FR

NOTICE



VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

gordonellis.healthcare

@EllisHealthcare

